9. La Fauvetté à tête cendrée. *Dendroica maculosa*, Baird.. *Sylvia magnolia*, Wils. Angl. *The Black and Yellow Warbler; Magnolia Warbler.* Longueur 5 pouces; ailes 2¼; queue 2½ pouces. Bec d'un noir bleuâtre; queue brune; sommet de la tête, bleu-grisâtre; front, lores, joues, une raie au dessous de l'œil avec une tache triangulaire sur le dos, noir; paupières avec une ligne le long de la tête, blanches; croupion jaune, ventre blanc; poitrine et côtés rayés de noir; bords des plumes des ailes et de la queue, gris-bleuâtre; pennes caudales, à l'exception des deux du milieu, avec une tache bleue sur leur bord interne; deux bandes blanches sur les ailes.

P. A. R. Cette Fauvette qui va nicher à la Baie d'Hudson, se voit quelquefois à Québec au printemps Flle place son nid sur le sol et pond quatre œufs d'un blanc sale tachetés de gris brun.

10. La Fauvette du Cap Mai. *Dendroica tigrina*, Baird. *Sylvia maritima*, Wils. Angl. *The Cape May Warbler.*—Longueur 5¼ pouces; ailes 2¾; queue 2¼ pouces. Bec et pieds noirs, le bec très aigu, conique et courbé. Dessus de la tête d'un noir sale; croupion et ventre d'un jaune brillant, avec la gorge, la poitrine et les côtés rayés de noir; une ligne noire de la commissure à l'œil et passant dans la tache roussâtre qui couvre les oreilles; dos, épaules, bords des ailes et de la queue d'un olive-jaunâtre; une large bande blanche teinte de jaune sur les ailes; les tertiaires bordées de blanc sale; queue brun-foncé; les trois pennes extérieures marquées de blanc sur leur bord interne, les autres bordées de même sur leur bord externe.

R R. Cette Fauvette est peu connue; cependant on l'a rencontrée à Hamilton, Ontario; elle se tient d'ordinaire dans les lieux marécageux.

(*A continuer.*)